**北京第二外国语学院本科毕业论文题目审批表**

|  |  |
| --- | --- |
| **所选题目** | 語構成から見る中日パソコン用語の特徴 |
| **选题理由：**  人类历史上经历了6次重大的信息革命，从语言的产生一直到现代互联网的普及，终于把地球变成了地球村。所以“信息”推动了人类文明的进程。  而现代社会用于处理信息的工具就是“计算机”。随着科学技术的进步，计算机已经是生产生活必不可少的要素。中日两国一衣带水，两国频繁的交流无论哪个领域都一定会和信息领域有所交叉。在中日相关领域活跃的组织或公司，对会中日两门语言，又有一定的IT技术水平的人材需求量是非常大的。而计算机兴起于西方英语圈国家，进入中国和日本后都各自产生了具有本土特色的用语和使用习惯。虽然中日两国都属于汉字圈国家，但是日语有着用假名以及省略表记的倾向，所以即使是有过日语学习经验的中国人在使用日语环境的计算机时也是非常吃力的。  本研究旨在从语言学以及词汇组成要素的角度来分析中日两国计算机用语更细微的特点。通过对比的结果希望能给中日语言学习者在计算机专业词汇掌握方面提供参考。 | |
| **指导教师审批意见：**  **签 字：**  **年 月 日** | |
| **毕业论文工作领导小组意见：**  **签 字：**  **年 月 日** | |
| **备注：** | |